### **Лифляндскихъ**

## Губернскихъ Въдомостей

#### часть неоффиціальная.

# Souvernements-Zeitung.

Richtofficieller Theil.

Середа, 22. Мая 1857.

*№* 58.

Mittwoch, den 22. Mai 1857.

Частныя объявленія для неоффиціальной части принимаются по шести коп. с. за печатную строку въ г. Рига въ редакціи Губернскихъ Въдомостей, а въ Вольмаръ, Феллинъ и Аренсбурга въ Магистратскихъ Канцеляріяхъ. Brivat-Annoncen für den nichtofficiellen Theil zu 6 Kop. S. für die gebrochene Druckeile werden entgegengenommen: in Riga in der Redaction der Gouvernemente-Beitung und in Wolmar, Fellin und Arensburg in den resp. Canzelleien der Wagisträte.

#### Die Schmaroher des Menschen.

Die Rratmilbe und die Rrate.

Im Menschen zehren, wie in Nr. 11 der Gouv.-3tg. d. J. erzählt wurde, sowohl Thiere wie Pflanzen, bei seinem Lesben, wie nach seinem Tode berum.

Bon thierischen Parafiten (Ento- und Epizoen) trifft man beim Menschen theile Infusorien, theils Burmer und Infetten. Manche Diefer Schmaroger Anden fich auch bei diesem oder jenem Saugethiere, andere find aber dem Menichen gang eigenthumlich. - 1) Die Infu: forien: Barafiten, melde gu den fleinften und niedrigften thierischen Organismen gehören und gang einfache bautige oder gallertartige Gebilde daritellen, erzeugen fich hauptfachlich da, wo thierische Substanzen faulen, wie in Geschwuren, in und zwischen den Babnen (Die Bahnthier-chen). — 2) Die ichmarogenden Burmer ober Sel: minthen, welche ebenfalls eine ziemlich unvollfommene Organisation befigen, denn es fehlt ihnen ein befonderes Athmungsorgan, ebenjo der Beruches, Gefichtes und Geborftun, baben ibren Bobnity nur im Innern des Rorpers (find alio Eurospen "Enthelmintben oder Gingeweidewürmer") und werden ihrer Gestalt nach in Blattwürmer und Runds oder Fadenwürmer (Rematoden) unterschieden; Die ersteren fommen entweder vereinzelt oder in Rolonien vor. Plattwürmerfolonien (Ceftoden) find die im Dunndarme fich aufhaltenden Bandmurmer; von den ifoliet lebenden Plattwurmern oder Egelwürmern (Erematoden) findet fich im Menichen am baufigften der Leberegel. Bu den Rund- oder Fadenwurmern) d. i. ipinde., faden- oder fpuliormige, meift geringelte, langgeftredte, elaftifche Burmer, mannlichen und weiblichen Beichlechts), welche theils im Darmfanale, theils im Fleische, Blute oder andern Organen (Rieren, Lungen, Bellgewebe) leben, geboren: der Spulwurm (im Dunndarme), der Springe, Madene oder Maftdarmwurm (Astaride, im Mandarme), der Beitschenwurm oder Saartopf (im Blind- und Grimmdarme), das Antylofroma (im obern Dunndarme; bis jest nur in Egopten beobachtet), der Pallifadenwurm (in der Riere), der spiralige Haarwurm (im Fleische), der Guineawurm (unter der Saut, besonders der Beine; in den Eropenlandern). Mertwürdig find dann noch die mit einem Bandwurmfopfe versebenen und in den verschiedenften Organen vorkommenden Blafenwurmer (Der Finnenoder Blafenichwangmurm und der Gulfenwurm), welche nichts anderes als auf der Banderung begriffene,

ausgebildete Bandwurmlarven find, die fich dann noch mit einer Blase umhüllen. — 3) Die parafitischen Schmazrokerthiere der Haut (also Epizoen) find entweder Milben, wie die Kräps und Harfackmilbe (manchmal noch die Räudemilbe des Pierdes, die Bogelmilbe und der Holzboch, oder gehören zu der Klasse der Inselsten und zwar der Ohnflügler, wie die Läuse, Flöhe und Banzen.

II. Die pflanzlichen Parafiten (Ento- und Epiphyten), welche in und auf dem menschlichen Rorper wuchern, geboren alle den Kryptogamen (blutben- und famenloien, Reimforns oder Sporenvillangen), und gwar ents weder den Algen oder den Bilgen (Champignons) an: Die ersteren trifft man mehr im Innern, die letteren am Meu-Bern des Rorpers. Sie find Pflangen der niedrigften Entmidelungeftufe; Die fich entweder blos ale einfache, runde oder ovale Blaschen (Bellen) darftellen, ober als folde mit blaschenartigen Sproffen verfeben find, oder fich als ans aneinander gereihten Bellen bestehende, fadenformige und veräftelte Gebilde zeigen; nur die Algen enthalten eine farbige Gubftang. Die Schmarogerpflangen, welche gum größten Theile, wenn nicht alle, Gabrungsprodufte gu fein icheinen, erzeugen fich ftets aus Reimen, Die von außen, durch Luit, Sveisen und Getrante, in den Rorper gebracht werden, und zwar vorzugeweise in gabrenden und fautenden eiweißhaltigen Fluffigfeiten, besonders auf der haut und Schleimhaut, sowie in Fluffigfeiten. Die banfigiten und wichtigften Schmarogerpflangen find die Schimmelpilge ber Sant, welche im Ropfgrinde, in den Bufteln der Bartfinne, beim Kahlgrinde und Beichselzopfe. fowie in den Schuppen gewiffer Leberflede beobachtet murden. Auch in den Schwämmchen (Aphthen), die besonders bei fleinen Rindern im Munde angetroffen werden, findet fich als mitroffopischer Bestandtheil ein eigenthumlicher Bilg. Schmarogenden Algen (Sefenpilgen, Sarcine) begegnet man am öfterften im Berdanungsapparate, in ber Mundhöhle, im Magen und Darmkanale.

#### Die Rratmilbe

Diganen vorkommenden Blasenwürmer (der Finnenoder Blasenschurm und der Hülsenwurm),
welche nichts anderes als auf der Wanderung begriffene,
aus dem Darmsanal verirrte, und nicht zum Bandwurm

gen werden kann. — Die Kräymilbe acarus scabiei, sar-

coptes hominis), welche icon im Jahre 1197 Chn Bohr | warmen Bette umber und veranlagt bei Kalte meniger erwähnt und in Corfifa seit alten Zeiten vom gemeinen Manue mit einer Nadel aus der Haut gezogen wird, ift an Sautschmaroger des Menschen, ber zu den spinnenarrigen Thieren (Arachniden) gehört, etwa 1/4" lang und ungefabr 1/" breit ift, mit blogem Auge als ein fleiner, weißlicher Punft erscheint, unter dem Mifroffope aber fich fast wie ein fleines, vorn und hinten eingeferbtes Schildfrotchen mit Saaren und Borften darftellt. Der röth= liche, mit 8 feinen Sarden und mit 2 feitlichen blafigen Erweiterungen verfebene Ropf Diefes Thierchens, melder mit dem Rorper zu einem Stude verschmolzen und nur wenig einziehbar ift, enthält die Fregwerfzeuge, bestebend aus zwei klappenformigen Oberlippen, die fest mit den leicht gegahnten Oberkiefern vermachsen find, und aus ben beiden, in horizontaler Richtung fagenden Unterfiefern mit den unbeweglichen Unterlipven; Angen Der Rumpf ift an feiner Unterflache flach, an feblen. ber obern Flache gewölbt; ber Ruden ift runglig, porn und in der Mitte mit gablreichen beweglichen, marzenformigen Erbabenheiten und einigen dunnen langen Sarchen, hinten und feitlich mit langen fachelariigen Fortfaten (20 Stud) besett. Bu beiden Seiten des mit dem Sinterleibe zu einem fugeligen Bangen verschmolzenen Bruftftude liegen die vier nach vorn gerichteten, gegliederten und mit feinen Barchen besetzten Vorderbeine am Rande der untern Flache des Rumpfes dicht hinter einander und hinter dem Ropfe; fie endigen mit einer napfformigen Safticheibe. An der Unterfeite des Sinterleibes befinden fich die vier, nach hinten gerichteten, fürzeren und garteren Sinterbeine, welche an ihrem Ende eine lange, ftarte Borfte tragen. Im Innern der Milbe finden fich Speiseröhre, Magen, Darm, Luftsad und Genitalien; Nerven- und Bluteireulations-Spfteme fehlen. Die mannliche Kräpmilbe, die sich nur wenig von der weiblichen unterscheidet, im Bangen weit seltener als diese ift und eine furgere Lebensdauer (von etwa fechs Wochen) hat, ift nur etwa 1/, mal fo groß als das Weibchen, welches bei einer Lebensdauer von 3 bis 4 Monaten bis über 50 Gier legt, aber immer nur eins auf einmal (bas fast ein Drittel bes gangen Thierchens mißt). Im gelegten, zahllose Körnchen enthal-tenden Gie entwickelt sich binnen wenig Tagen die junge Milbe, welche nach 8 bis 10 Tagen als Milbenfarve hervorschlüpft, und fich dadurch von der ausgewachsenen Milbe unterscheidet, daß fie blos 1/14" lang ift und nur feche Beine befist, denn von den hinterbeinen existiren nur zwei Stud. Mach etwa 8 Tagen freift die junge Milbe die Saut ab und friecht nun aus ihrer Gulfe als vollkommene, achtbeinige Milbe hervor, hautet fich aber nach Diefer Beit noch zu wiederholten Malen.

Die beschriebene Milbe ift ftets nur in der Saut Des Menschen gu entdeden und lebt von den Gaften unter der Dberhaut, in welche fie fich zu Diesem Zwede einbohrt. Das Mannchen und die Larve bohren fich nur einen furgen Gang, das Weibchen dagegen einen langen und füllt benfelben mit Giern aus. Am liebsten mablt fich die Milbe jum Ginbohren bestimmte weiche und marme Santftellen, porzugsweise die Außenseite der Band, besonders zwischen den Fingern, die Unterflache des Sandgelentes, Die Achselhöhle, die Knie- und Ellenbogenbeuge u. f. w. fie kann aber auch an allen andern Theisen des Körpers niften. Da die Milbe in der Barme lebhafter, in Der Ralte ftarr mird, fo liebt fle die fühlern Stellen des Rorpers nicht, wandert hauptfächlich in der Racht und im

Beschwerde (läftiges Jucken). Das Einbohren in die bornige Oberhautschicht, wozu die Milbe etwa 10-20 Minuten nothig hat, bewerkstelligt sie in fast fenkrechter Richtung, indem fie fich dabei auf die Borderfuße ftellt und den Leib mit ihren langen Sinterborften ftutt. 3ft fie unter die Bornschicht gelangt, dann geht es schneller mit dem Bohren, das Hintertheil des Thieres senkt fich und die Milbe dringt in einem schräg gebohrten Gange gegen die eigentliche oder Lederhant vor, aber nie in diese lettere ein. Die feinen, unter der Oberhaut hingehenden, weiß geschlängelten Milbengänge von Linien- bis Zolllänge, die anfangs ale erhabene und weißlich gefarbte und bunttirte Linien (durch Luftlocher, Gier oder Milbenfoth) fpater schmutig, schwärzlich und zum Theil durch Kragen aufgeriffen erscheinen, laffen an ihrem blinden Ende die Mitbe als rundliche, etwas dunfler gefarbte, grauweißliche Ans schwellung feben. Sticht man bier mit einer Nadelfpipe ein und führt diefe nuter die Unschwellung, fo fann man die Milbe leicht herausbeben. - Die Uebertragang der Rragmilbe von einem Menschen auf den andern (alfo die Ansteckung) geschieht in der Regel und am baufigften durch gusammenschlafen mit Rragfranten, oder durch Schlafen in den furz vorher von diesen verlassenen Betten, oder durch Benutung und Bearbeitung von Rleidungeftuden, in denen Milben haften, mohl nie aber durch Sandedruck von Krats franken. In manchen Wohnungen (Wirthobausern, Schlafstellen, Kasernen, Gefängnissen) scheint sich die Milbe förmlich einzunisten, und in manchen Gegenden (Norwegen, Alpenhatten, Corafa) ift die Kräpe bei bestimmten Bolksflaffen ein völlig einheimisches Uebel, dem fast feiner entgeht; Unreinlichkeit und Mangel der Hautpflege begunftigt natürlich ibr Entstehen.

Den Krätausschlag erzeugt die Krätmilbe das durch, daß sie nach ihrer Einbohrung die benachbarten Merven der Haut reizt, Juden und Beißen (besonders bei warmer Haut sehr läftig) erregt und hierdurch, sowie durch das dem Jucken folgende Reiben und Krapen, einzelne Sautdruschen in Entzündung verfett. Dieje Entgundung mit ihrer Ausschwitzung veranlaßt entweder fleine rothe Knötchen, oder fleine, mit einem blag- und hochrothen Saume umgebene, fegelformig zugespitte oder halblugelige, mit flarer Lymphe gefüllte Blaschen, oder auch mit Giter erfüllte Bufteln. Zwischen diesem fnotchen=, bladchen= oder puftelartigen Kragausschlage find dann noch die Milbengänge, sowie vom Aragen herruh= rende Striemen, Furchen und Abichorfungen gu bemerten. Die einzeln stehenden Krätbläschen und Knötchen schuppen fich entweder, nachdem sie ausgekrapt find, gang trokfen ab, indem fie fich mit fleinen schwarzen, aus geronnes nem Blute entstehenden Schorfen bededen (D. i. die trodine Rrage) oder fie ergießen eine Feuchtigkeit und überdecken fich mit Borken (d. i. die feuchte Rrage), oder fie binterlaffen als Folge des Krapens Geschwüre, sowie flechtenartige Hautausschläge. Ratürlich ift der Krätzausschlag nur dadurch als jolcher zu erkennen, daß man die Krätmilbe findet.

Die Kräge heilt nie von selbst; sie ist zwar an fich eine gesahrlose Krankheit und wird, wenn fie nicht veraltet, leicht geheilt, fann aber auch bei langerer Dauer in Folge der dronischen Störung der Hautthätigkeit, sowie in Folge der durch das Juden unterhaltenen Mervenreizung und Schlaflofigkeit eine folche Berschlechterung ber haut und des gangen Ernährungszustandes bedingen, daß

ein Allgemeinleiden (Krag. Dosfrafte und Racherie) ent- ! fteht. — Man fann fich bor der Kräte dadurch ichuben, daß man auf Reifen fcmutige Betten, das Bufammenschlafen mit fremden Personen, das Berühren alter Rleider und das Sandthieren mit verdächtigen Gegenständen u. f. w. vermeidet, und daß man wo dies nicht zu vermeiden ift. fich Neißig mit farfriechenden Dingen (Terpentinol, Rampher 20.) und scharfer Geife (Lauge) mascht. Die Rleidungefinche Der Rragfranten find entweder zu gerftoren oder im Badofen gu borren, mit farfriechenden Dingen einzureiben und tuchtig (mit Lauge, Goda) anszuwaschen. - Die Behandlung der Rrage erfordert natürlich die Bertilgung der Krämmilben und ihrer Brut, mas am beffen durch Schwefel, ale das dem menschlichen Organismus unfeindlichste Mittel geschieht, sowie die Berftorung der Milbengange, mogu theile mechanische Mittel (Aufreiben

mittels Sand, grober Rreide, Bimfteinpulver oder Geife) theilft chemische, die Oberhaut ichmelgende (agende Alfalien, icharfe Ralis oder Ratronfeifen, befonders die Schmierfeife), Dienen. Man reibe gu diesem 3mede täglich mehre Mal tüchtig in jammtlich befallene Sautstellen eine Galbe aus folgenden Substangen ein: aus 3 Theilen rohem Schwefels vulver, 3 Theer, 2 Kreide, 6 Sausseife und 6 Schweines fett; nach der Ginreibung bleibe Patient eine Zeit lang in Bolldeden eingehüllt und nehme folieflich ein Bad. Mis Rachfur find noch Seifenbader empfehlenswerth; übrigens vergeben nach Entfernung der Milben die Ausichlage gang von felbit. Bas es mit dem Burudtreten, Berfegen und In-den-Rorper-Bineintreiben der Krage für Bewandig haben muß, tann fich jeder Bernunnftige felbit (Aus der Gartenlaube.)

## Die "Mittheilungen der Kaiserlichen freien okonomischen Gesellschaft" in St. Detersburg enthalten in ihrem zweiten Befte vom Jahre 1857 Folgendes:

VIII. Ueber Untergrundpflüge. - IX. Neu zusammen- ; gestellter hufbeschlagkaften. Bon B. Jeffen. - X. Ueber Futterung des Rindviehs und die Aufzucht der Ralber. Bon Freiherrn v. Riedejel. (Schluß) - XI. lleber die Bereitung der fogenannten Smolenstifden Bruge. Bom Ugronom Arfenji Bereschtschagin. — XII. Auszug aus den Berichten des ehftlandischen landwirthichaftlichen Bereins. XIII. Berichiedenes: 1) Kartoffelaushebemaschine. Sanfon. 2) Bersuche über den Werth des Toris und der Torftohle als Desinfectionsmittel und Streumaterial. 3) Ueber die Traubenfranfheit. 4) Mittel gur willfürlichen Afterzeugung der Baume. 5) Efchenbaume ale Mittel gegen Raupen an den Obftbaumen. 6) Billige Pferdehalhaltung. 7) Säugeapparat für Kalber. 8) Die verschiebene Bufammenfegung der Rubmilch bei öfterem Melfen. Vom Administrator Rohde in Eldena. 9) Ueber den Nährwerth des rothen und des Baftardflees. 10) Die

Ursache der Bermandlung des fruffallinischen Buders in der Runkelrube in Schleimzuder, und über Maumene's Berfahren der Buderfabrifation. 11) Der hobenbeimer Raje. 12) Die Bereitung von Schmalzol und Schmalzbutter von C. Buicher in Rurnberg. 13) Ueber ichnelle Einpockelung des Fleisches. 14) Lupinenjamen als Raffeefurrogat. 15) Noch ein Recept zum fluffigen Leim. — XIV. Neuigkeiten: 1) Drainrohren von Torf. Pflügen mit Dampf in England. 3) Ein Sortiment vorzüglicher Kartoffeln. 4) Heureinigungsmaschine. neues Rummt. 6) Ein ungewöhnlicher Breis fur ein Pferd. 7) Reue Anwendung des Chloroform. 8) Eine Reffelheizung mit vollständiger Rauchverbrennung. 9) Eine neue Schindelichneidemaschine. 10) Gine Dampfziegelma-11) Ein Dampfmagen, mit dem man auf der fcine. Chaussee fabren fonne. 12) Ein öffentliches Laboratorium in Paris.

#### Aleinere Mittheilungen und Notizen.

Schweizerische Drainir-Besellschaft. Um die Hebelkraft der Affociation des Kapitals der Landwirth. schaft zu Gute kommen zu laffen, bat fich vor Kurzem in der Schweiz eine Drainir - Gesellschaft constituirt, welche vorläufig mit einem Grundkapital von 1 Million Franken, in Actien a 250 Fr. ausgegeben, operiren will. Die Unstalt übernimmt a) die gesammte Aussubrung von Drais nagen gegen einen in jedem einzelnen Falle durch besondere Uebereinfunft festzusetzenden Accordiat; b) die bloße Planentwerfung und Anleitung zu Drainagen durch ihre Drain-Ingenieurs gegen eine tarifmäßig festzusetende Bergutigung; c) die Lieferung von Drainröhren; endlich und hauptsächlich aber d) die Creditirung des Anlage-Capitals gu Drainagen. Die von der Anftalt zu creditirenden Anlage Capitalien find hopothekarisch ficher zu ftellen, in naber I bei lebhaftem Aufschwunge des Geschäftes aber dennoch

gu fixirenden Annuitaten gurudzugahlen und bis dabin mit 5 vom Sundert gu verginfen. Das Unternehmen gerfällt in 2 Sauptabtheilungen, die eine fur die Offe, die andere für die Best-Schweiz. Für jede dieser zwei Abtheilungen wird ein Ansichuß aus 3 Mitgliedern der Gefellichaft jur Besorgung der Weidafte bestellt. Bas die Rentabilität des Unternehmens betrifft, fo durfte diefe die Unforderungen der fich betheiligenden Capitaliften durchans befriedigen, ohne daß das Inftitut den Charafter eines nüglichen und wohlthätigen verlieren wurde. Denn außer dem bei dem zu creditirenden Capital zu beziehenden Bind von 5% wird man fich bei den jedesmaligen Roftenanschlägen, Lieferungen und Arbeitsleiftungen eine mäßige Provifton vorbehalten, die dem einzelnen Landwirthe faum fühlbar fein,

einen namhaften Gewinn abwerfen und dasfelbe zu einem wefentlich lucrativen qualificiren wurde.

Eichenbaume als Mittel gegen Raupen an den Obstbaumen. Nach einer Mittbeilung der Frauendorfer Blätter habe ein Prediger die Ersabrung gemacht, daß Eschenbaume an die Grenzen von Obstgärten und auch zum Theil mitten in dieselben gepflanzt, einen entschiedenen Einstuß auf die Entsernung der Raupen von den Obstbaumen haben, welches er von irgend einer diesem Ungezieser widrigen Ausdünftung der Eschen herseitet. Indes soll man die Eschen nicht zu nahe an das eigentliche Rüchenland setzen, indem sie durch ihre weitfriechenden Burzeln den Küchengewächsen Schaden zufügen würden, wosbingegen ste in Wiesen und Hutungen gar keinen Schaden thun. (Mitth. d. Rais. fr. ökon. Ges. zu St. Petersb.)

Luvinensamen als Kaffeesurrogat. IDiefes Surrogat wird nach Prof. Fleischer zu Sobenheim im Montafuner Thal angewendet. Er berichtet, daß dort eine Lupinenart giemlich häufig gu diefem 3mede gebaut merbe; einige in Sobenbeim ausgesaete Samen zeigten, bas es Lupinus linifolius Roth fei. 80 Stud (ein Loth) murben mit 1/2 Schoppen ftedenden Baffere infundirt und ein Getrant erhalten, beffen Geruch von Bielen fur Raffee genommen murde; der Beichmad mar giemlich Raffeeabnlich. nur bitterlicher als Raffee. Die Luvinen enthalten ein nicht unaugenehm ichmedendes, bitterliches Princip, bas, verbunden mit den brenglichen Berbindungen, die fich durch Röftung erzeugen, ju einem magenftartenden, gelinde reigenden Mittel wird, und als foldes (nach Dr. Fleifcher's Meinung) beffere Dienste thun wurde, als andere Raffee. furrogate. (Burttemb. Bochenbl. f. Land. u. Forftm.)

## Bekanntmachungen

So eben ist erschienen und in der Redaction der Livl. Gouv.-Zeitung im Rigaschen Schlosse zu haben, so wie durch die Canzelleien der resp. Ordnungsgerichte zu beziehen:

"Geschäfts-Verthellung in der Livl. Gouv.-Regierung und Personalbestand derselben, nowie der Canzlei des Livl. Gouv.-Chefs" zu 40 Kop. S. per Exemplar. 2.

In der Ligatschen Bapier-Niederlage ist wieder Noten-Bapier mit lithographirten Linien und zwar

4 Gattungen zu 8, 9, 10 und 12 Linien vorräthig und wird für den einzelnen Bogen 4 Rop. Silber berechnet.

Daß die Generalversammlung der Theilhaber an der Prediger=Bittwen= und Waisenkasse Rigaschen Sprengels am 10. Juni d. J. im Pastorate Are= mon werde abgehalten werden, mache ich hiemit denen, die es angeht, bekannt.

3. 3. Berent, d. 3. Direct, der Prd.-Biw. und Waisenkasse.

#### Angekommene Fremde.

Den 22 Mai 1857.

FSotel Stadt London. Or. dimitt. Lieutenant Baron Revenne. Hr. dimitt. Major v. Mileszewirsch, Fraulein Mileszewirsch aus Kurland; Hr. Baron Stadelberg aus Chiland; Or. Baron Funt aus Livland; Hr. Lehrer Schanlo, dr. Beamter Schischewitsch von Schaulen; Or. Obristieut. v. Reutern, Gr. Dr. Dombrowsty, Dr. Avothefer Dentzelt, H. Schmidt, H. Kaufleute Lehmann u. E. Mill von St. Petersburg.

Sotel St. Petersburg. Dr. Kaufmann Serebretow von Mostau; Dr. Hofrath Subsowitsch von Wisna; Dr. Obrift v. Tokarew, Hr. Generalmajor Belewzow, Dr. Lieut. Oskerko, Dr. Particulier Florian nebij Tochter, Fräulein Schmidtte, Hr. Kaufmann Jawein nebij Kamilie von St. Petersburg; Dr. Secondlieut. v. Stubbendorf von Dung-

burg; or. Secondlieut. Sommer von Selfingfors; fr. J. Grafewitsch, fr. v. Schifosewsky von Wilna; fr. Bezirks-Inspector Kienig, fr. v. Grunzewsky nebst Familie von Mitau.

Hotel Stadt Dünaburg. Dr. Generalmajor Fürst Galigin nebit Familie, Frau v. Lamve nebst Familie von St. Petersburg; fr. Lehrer Poswert aus Rurland.

Dieckmanns Hotel. Frau Baronin v. Dusterloh aus Aurland; Dr. Kaufmann Stäger, Hr. Kleinberg nebst Familie von St. Petersburg; fr. Kaufmann Uichenkamps von Libau; fr. Candidat Rinne aus Chirland: Gr. Laufmann Tocalis non Mitau.

Chitland; Fr. Raufmann Jacobi von Mitau. Frankfurt a. M. Hr. bim. Obrift Baron Budberg aus Livland; fr. Urzt Guntber von Jacobitadt, fr. Titulair-Rath Danilowitsch von

		N	n	g	e	ť	ø	m	MI	ę	11	e	3	ď)	i	f	f	ŧ.			
M	Schiffe	-Nai	ne S	FL	igge		]	3ch	iffere	-No	me.	23	on wo		б	adui	ıg.	1	An n	en at	ressirt
	<del></del>					_ <del></del>			In		Rig	a.						,			- <del></del>
249 250 251	Engl. Brigg Dan. Schon. Ruff. Damp.	"(C) u	ird"					Muell Raffin Werne	uffen			Nar	neur ma Petersh	1	allaít tückg		-	- }	Ordre. Schnaf	enburg	& Co.

Schiffe find ausgegangen 120; im Ansegeln 0; Strusen find angekommen 555.

Redacteur Rolbe.

Der Drud wird gestattet. Riga, ben 22. Mai 1857. Genfor Dr. E. E. Rapiersty.

Druck der Livlandischen Gouvernements-Typographie.

#### **ЛИФЛЯНДСКІЯ**

# Губернскія Въдомости.

Издаются по Понедвльникамъ, Середамъ и Пятьницамъ. Цвиа за годъ бевъ пересыки 3 рубля серебромъ, съ пересыкою по почтъ 4½ рубля серебромъ съ доставжою на домъ 4 рубля серебромъ. Подписка принимается въ редакціи и во всъхъ Почтовыхъ Конторахъ.



# Linländische

# Gouvernements-Beitung.

Die Zeitung erscheint Montage, Mittwochs und Freitage. Der Preis berselben beträgt ohne Uebersendung 3 R., mit Uebersendung durch die Post 4½ R. und mit der Zustellung in's Saus 4 R. Bestellungen auf die Zeitung werden in der Gous-Regierung und in allen Post-Comptoirs angenommen.

**№ 58.** Середа, 22. Мая

Mittwoch, den 22. Mai

1857.

часть оффицальная.

Officieller Theil.

Отдель мыстный.

Locale Abtheilung.

# Anordnungen u. Bekanntmachungen der Livl. Gouvernements-Regierung.

heute um 24 Uhr Rachmittags ift Ce. Durchlaucht ber herr General-Gouverneur in's Austand abgereift.

Mittelst Allerhöchsen Tagesbesehls im Civil-Ressort vom 4. Mai c., ist der im Jabre 1857 aus dem Kljästizschen Huswig von Keilen Greßberzoglichen Hobert des Prinzen Ludwig von Hessen einer Greßberzoglichen Hobert des Prinzen Ludwig von Kessen leine Venesburgschen Jollanne, mit Umbenennung zum Colleaien-Registrator, angestellt worden.

zum Eoslegien-Registrator, angestellt worden. Laut Allerbechten Tagesbesehls im Militair-Ressort vom 13. Mai c., ist dem bei der Armee-Cavallerie und beim abgesonderten Kautasischen Corps stebenden General Major Baron Ung ern : Sternberg 2. der Urlaubstermin auf einen Monat verl. worden. Mittelft Allerhöchsten Tagesbesehls im Militair-Nessort vom

Mittelft Allerhöchsten Tagesbefehls im Militair-Ressort von 10. Mai c., ist der Fährrich des Kiewichen Grenadierregiments Er. Majestät des Königs der Riederlande von Mobrenschild in das 4. Reserve-Bataillon des Pstowichen Infanterie-Regiments des General-Keldmarschalls Fürsten Kutuswe-Smolensfo überges, worden.

neral-Keldmarschalls Fürsten Kutusow-Smolensstv überges, worden. Mittelst Allerhöchsten Tagesbesehls von demselben Tage sind zur Heilung ihrer Krankbeit ins Ausland beurlaubt worden: der Fähnrich beim Preobrasbenskischen Infanterie-Reg. Graf Klein-michel nach Deutschland und Frankreich auf 4 Monate und der Secondlieutenant des Finnländischen Infanterie-Regiments Baron Kaulbars nach Deutschland und Italien auf 11 Monate.

Zufolge Mittheilung der Wolhynienschen Gouvernements-Regierung find durch eine an dem, vom Owrutschen Landpolizeigerichte eingenomme= nen Hause angelegte Feuersbrunst unter Anderem folgende Arrestanten-Untersuchungssachen vernichtet worden: 1) des Ignati Musntschenko pcto. Desertion aus dem Militairdienst; 2) des Iwan Dsipow Friedmann pcto. Desertion aus dem Militairdienst und Rothzucht an der Didow= skaja, adligen Standes; 3) der Ebräer Dicher Morduchowitsch und Faiwisch Berkowitsch Friger peto. Verdachts des Diebstahls verschiedener der Frau des ehemaligen Pristav Tur= ichansky gehörigen Sachen; 4) der Edelleute Iwan Danilow und Iwan Grigorjew Wolkow= ffy und der Bauern des Stwirschen Kreises aus dem Dorfe Jaropowet: Iwan Brischtschen und Beter Rolesnitichenfo pelo. Pferdediebstahl und 5) des Radion Tyschtschenko peto. Desertion aus dem Militairdienst.

In solcher Beranlassung werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung desmittelst jämmtliche Autoritäten dieses Gouvernements resp. ersucht und beaustragt, ihre etwaigen, in genannten Arrestanten - Untersuchungssachen ergangenen (und unerfüllt gebliebenen) Requisitionen zu wiederholen. Nr. 1614.

Auf desfallsige Requisition des Livländischen Kameralhofs wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung zur allgemeinen Wissenschaft und Nachachtung hierdurch bekannt gemacht, daß den Inhabern von Krügen nur der Berkaus von mit Banderollen versehenen Gigarren und Taback und zwar dann gestattet ist, wenn sie den durch \$ 56 der Tabacks-Accise-Berordnung vom Jahre 1848 verordneten Schein gelöst haben.

Mr. 1633.

Da der Breußische Unterthan Flachsstauer Friedrich Wilhelm Krakauskis die Anzeige gemacht hat, daß er seinen vom Livländischen Civil-Gouverneur ihm unterm 2. Juni 1856, Nr. 1188, ertheilten Ausenthaltsschein verloren habe, so werden hiedurch sämmtliche Stadt- und Land-polizeibehörden des Livländischen Gouvernements beauftragt, den erwähnten Ausenthaltsschein im Ermittelungsfalle an den Gouvernements-Chef einzusenden, mit dem etwanigen sälschichen Broducenten desselben aber nach Vorschrift der Gesetzu versahren.

Riga, den 17. Mai 1857.

Sämmtliche Stadt- und Landpolizeibehörden des Livländischen Gouwernements werden hierdurch

beauftragt, in ihrem Jurisdictions-Bezirke nach einem in diesem Jahre aus dem Auslande angereisten Preußischen Unterthan Lehrer Carl Dieren Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle darüber bei Einsendung seines Basses auf dem vorschriftsmäßigen Wege dem Livländisichen Gouvernements-Chef Bericht zu erstatten.

Riga, den 18. Mai 1857. Rr. 5006.

Sämmtlichen Stadt- und Landpolizeibehörden des Livländischen Gouvernements wird hiedurch der Auftrag ertheilt, in deren resp. Jurisdictionsbezirken sorgfältige Nachsorschungen nach dem
verabschiedeten Gemeinen vom Reserve-InfanterieRegimente des Prinzen von Preußen Beter Laping anzustellen und im Ermittelungsfalle über
dessen Ausenthaltsorts dem Livländischen CivilGouverneur zu berichten. Rr. 5008.

Riga, den 18. Mai 1857.

Mittelst Allerhöchst am 16. Marz d. I. bestätigter Bestimmung Eines Dirigirenden Spnods ist es dem griechisch-orientalischen Bischof der Thebais, Nifanor gestattet worden, annoch im Lause eines Jahres freiwillige Beiträge zum Besten des nothleidenden Batriarchats von Alexandria in Palästina einzusammeln.

Bur Ersüllung eines dessallsigen Schreibens des Herrn General-Gouverneurs der Cstisc-Gouvernements wird vom Livländischen Civil-Gouverneur den Stadt- und Landpolizeibehörden des Livländischen Gouvernements, mit Beziehung auf dessen Erlaß in der Gouvernements-Zeitung vom 7. November 1855, unter Nr. 12,835, hiemit empsohlen, neue Beiträge zu obgedachtem Zwecke wie srüher einzusammeln und dieselben dem Civil-Gouverneur zur Weiterbesörderung berichtlich vorzustellen.

Riga, den 20. Mai 1857.

#### Proclamata.

Auf Beschl Seiner Kaiserlichen Deajestät des Selbstherrschers aller Reussen z. süget das Livländische Hofgericht hiermit zu wissen: Demnach hierzelbst von dem Dr. phil. Friedrich Buhse nachgesucht worden ist, daß über das demselben zusolge eines mit dem Herrn Hofrath Theodor von Gavel am 1. März d. I. abgeichlossenen und am 7. März d. I. corroborirten Hjand-Constracts sür die Summe von 53,500 kbl. S. vsandweise übertragene, im Rigaschen Kreise und Dahlenschen Kirchspiele belegene Gut Bersemünde nebst der Hossage Mißhos sammt Appertinentien und Inventarium ein Proclam in rechtsüblicher Weise erlassen werden möge; als

hat das Livländische Hosgericht dem Gesuche willfahrend, fraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche an das Gut Bersemunde mit der Hoflage Mißhof sammt Appertinentien und Inventarium aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen, oder etwa Einwendun= gen wider die geschehene Berpfandung und Besitzübertragung formiren zu können vermeinen, mit Ausnahme jedoch der Livländischen Creditsocietät wegen deren auf diesem Gute haftenden Pfand= briefforderung, so wie der Inhaber der contractlich übernommenen ingroffirten Forderungen, oberrichterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams innerhalb der Frift von einem Jahre und sechs Wochen mit solchen ihren Ansprüchen, Forderungen oder Einwendungen allhier beim Livländischen Hosgerichte gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Berwarnung, daß nach Ablauf der vorgeschriebenen Frist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern ganglich und für immer präcludirt und das Gut Bersemunde mit der Hoflage Diffhof sammt Appertinentien und Inventarium dem Dr. phil. Friedrich Bubse pfandweise adjudicirt werden foll. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu achten hat.

Riga-Schloß, 14. Mai 1857. Nr. 1602.

#### Bekanntmachungen.

Vom Livländischen Domainenhof wird hiedurch zur öffentlichen Kenntniß gebracht, daß im Badeort Dubbeln annoch vier vacante Grundpläte, von denen zwei einen Flächenraum von je 236 Quadrat-Ruthen und zwei einen Flächenraum von je 1613 4 Quadrat-Ruthen enthalten, an den Meistbietenden zur Nutzung auf 24 Jahre vergeben werden sollen und daß zu diesem Behuf am 10. und 13. Juni d. J. bei diesem Domainenhose Torge abgehalten werden sollen.

Kiga-Schloß, 17. Mai 1857. ' Nr. 1908.

Demnach bei der Ober-Direction der Livländischen adligen Güter-Gredit-Societät Seine Excellenz der Herr Landrath, Gollegienrath Friedrich von Buxhoewden auf das im Arensburgschen Kreise und Jammaschen Kirchspiele belegene Gut Zerell mit Pedra um ein erhöhetes Darlehn in Psandbriesen nachgesucht hat, so wird solches hiedurch öffentlich befannt gemacht, damit die resp. Gläubiger, deren Forderungen nicht ingrofsirt sind, Gelegenheit erhalten, sich solcher wegen, während der 3 Monate a dato dieser Befanntmachung, binnen welchen die nachgesuchten Psandbriese nicht ausgereicht werden können zu sichern. Riga, 18. Mai 1857.

Am 28. März 1857 ist beim Werroschen Stadtmagistrat corroborirt worden: ein am 27. Mai 1854 zwischen dem Werroschen Bürger und Schuhmachermeister, Rathsberrn Johann Loreng Refter und dem Werroschen Burger, Tijchlermeister Conrad Strohm abgeschlossener Raufcontract, mittelft dessen Ersterer dem Letteren das ihm eigenthümlich zugeschriebene, in der Stadt Werro früher sub Nr. 65 und jest jub Nr. 54 belegene hölzerne Wohnhaus sammt allen dazu gehörigen Appertinentien für die Raufsumme von vierhundert Rubel S. M. verfauft hat. Rauscontract ist auf Stempelpapier à 1 Rbl. 80 Rop. S.=M. geschrieben und sind bei der Corroboration an Documentenposchlin drei Abl. S. und an Krepostposchlin a 4 olo von der Kaufsumme sechszehn Rbl. S., so wie an Strafprocenten für fünf und dreißig monatliche Beripä= tung der Corroboration funf Rbl. sechezig Rop. S. zur Krons-Cassa erhoben worden. Nr. 321. Werro-Rathhaus, den 30. März 1857.

Demnach der, der Rigaschen Rausmannschaft Allerhöchst donixte am Fortcometdamm belegene Winterhafen nebst dazu gehörigem Ufer-Räpon und steinernem zweistöckigen Dekonomie-Gebäude auf 3 auf einander folgende Jahre verpachtet werden soll; als werden alle Diejenigen, die hier= auf reflectiren sollten, hiemit ausgesordert, fich bis jum 14. Juni 1857 beim Borfen-Comité gu melden, in dessen Canzellei-Local auch die näheren Bedingungen einzusehen find. 3

Riga, 20. Mai 1857.

#### Immobilien = Verkauf.

Am 13. Juni d. J. Mittags um 12 Uhr soll bei dem Waisengerichte der Kaiserlichen Stadt Riga, das zum Nachlaß des weiland verabschiedeten Collegien-Registrators Alexander Iwannow Rusnezow gehörige, jenseits der Duna auf Muckenholm sub Bol.-Nr. 8 und 9 belegene, bei der Brand-Affecurations-Casse sub Rr. 1284 verzeichnete Wohnhaus sammt allen dessen Apportinentien, zur Ausmittelung dessen wahren Werthes, unter den in termino zu verlautbarenden Bedingungen, zum öffentlichen Meistbot gestellt werden.

Riga, 18. Mai 1857. Carl Anton Schroeder, Waisen-Buchhalter.

Am 13. Juni d. J. Mittags um 12 Uhr soll bei dem Waisengerichte der Raiserlichen Stödt Riga, das zum Nachlaß der weiland Wittme Jekatarina Megejewa Badrow, geb. Bragin geborige, im 1. Quartier der Mostauer Borftadt an der Ecke der Badftuben- und Fuhrmannsgasse jub Bol.-Rr 12 belegene Wohnhaus fammt allen dazu gehörigen Appertinentien, zur Ausmitte= lung deffen wahren Werthes, unter den in termino zu verlautbarenden Bedingungen gum öffentlichen Meistbot gestellt werden.

Riga, 18. Mai 1857.

Carl Anton Schroeder, Waisenbuchhalter.

Am 13. Juni d. J. Mittags um 12 Uhr soll bei dem Waisengerichte der Kaiserlichen Stadt Riga, das der weil. Wittwe Caiharina Bartich, verwittwet gemejene Strauß, geb. Floegen, niodo deren Erben zugehörige, auf Groß-Rlüversholm an der dritten Ambarengasse sub Pol.= Nr. 107 belegene Wohnhaus sammt Appertinen= tien, zur Ausmittelung beffen mahren Werthes, unter den in termino zu verlautbarenden Bedingungen zum öffentlichen Meiftbot gestellt werden. Riga, 18. Mai 1857.

> Carl Anton Schroeder, Waisen = Buchhalter.

Bon Einem Edlen Rathe der Kaiferlichen Stadt Dorpat wird hierdurch befannt gemacht, dar

1) das im 3. Stadttheil sub Nrs. 147 u. 148 belegene, den Erben des verstorbenen Gartners

Siemann gehörige und

2) das im 2. Stadttheile sub 92r, 109d auf Stadtgrund belegene, dem Schuhmachergesellen Julius Mondson gehörige Wohnhaus öffentlich verkauft werden sollen, — und werden demnach Kaufliebhaber hierdurch aufgesordert, sich zu dem deshalb auf den 25. Juni 1857 anberaum= ten Torge, jo wie dem aledann zu bestimmenden Beretorg = Termine Bormittags um 12 Uhr in Gines Edlen Rathes Situngszimmer einzufinden, ihren Bot und Neberbot zu verlautbaren und sodann wegen des Zuichlags weitere Berfügung abzuwarten. Nr. 405.

Dorpat-Rathhaus am 28. März 1857.

1

Bon Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat wird hierdurch bekannt gemacht, daß das im 2. Stadttheile sub Rr. 170 a belegene, zum Nachlaß des verstorbenen verabschiedeten Soldaten Carl Martinow gehörige hölzerne Wohnhaus öffentlich verkauft werden soll, und werden demnach Raufliebhaber hierdurch aufgefordert, fich zu dem deshalb auf den 25. Juni 1857 anberaumten Torge, sowie dem alsdann zu bestimmenden Beretorg = Termine Vormittags um 12 Uhr in Gines Edlen Rathes Sigungszimmer einzufinden, ihren Bot und Ueberbot zu

verlautbaren und sodann wegen des Zuschlags weitere Verfügung abzuwarten. Nr. 310. Dorpat=Nathhaus am 5. März 1857.

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem Eigenthümer als verloren aufgegeben, und wird daher der etwaige Finder derselben hiedurch von der Livländischen Gouvernements-Regierung beauftragt, die Legitimation ungesäumt bei dem Rigaschen Pass-Büreau abzuliefern.

Die Legitimation der zum hiesigen Bürger-Oflad verzeichneten Anna Alegandrowa Aftradanzowa, vom 13. April 1855, sub Rr. 147.

#### Abreifende:

Die Abreise nachstehender Personen wird zu dem Zwecke hiedurch angezeigt, damit Diejenigen, welche Forderungen an sie haben sollten, sich von heute innerhalb dreier Tage in der Canzlei des Rigaschen Raths dieserhalb melden mögen:

Preußische Unterthanin Kutschers = Wittwe Dorothea Werner geb. Hohmann, Preußischer Unterthan Handlungsgeschäftssührer Moritz Liebenthal, Preußischer Unterthan Handlungsgeschäftssührer Simon Josephson, Preußischer Unterthan Rausmann Friedrich Gotthilf Carl Immisch, Fräulein Alma Magdalena v. Westphalen nebst Mutter Antonie Sophie Baronin v. Wesiphalen, Ludwig Bohl,

Großbrittanischer Unterthan Kausmann James Dgelvie, aus Hamburg gebürtige Schauspielerin Mad. Marie Etisabeth Wohlbrück nebst Tochter Marie, Zunftokladist Beter Emil Wilhelmsohn, Breuß. Unterthan Gemeinde-Vorsteher Carl August Ledour nebst Tochter, Gensdarmenfrau Mathilde Bergander, Andreas Jacob Blanck, Carl Eduard Bianck, Frau Käthin Amalie v. Willa,

Litt. Magnus Dorfet nehst Frau Elfriede und Kindern Edgar und Arnim, Stellmachergesell Friedrich Franz Fischer, 2

Preußischer Unterthan Kaufmann Nathan Kallmann, Preußischer Unterthan Kaufmann Rudolph de la Chaux, Preußischer Unterthan Arbeiter Georg Molinnus, Preußische Unterthanin unsverehelichte Caroline Cawand,

#### nach dem Auslande.

Caroline Elijabeth Weidenbach geb. Toobe, Tischlergesell George Tamseldt, Konstantin Swetichinikow, Miron Siderow Bereinikow, Peter Filipow Plisow, Fadejew Sigismund Sucharjewelh, Leib Simanowit Steimann, Meer Aronowitsch Schalis, Scholom Josseliowitsch Mandelftamm, Beter George Kirschning, Anaftafia Grigorjewa, Palageja Iwanowa, Marie Schmidt, Warlam Matwejew, Anna Maria Charlotte Grusding, Andrei Iwanow Perepolfin, Ans Großbach, Semen Anikejew Kaptelow, Cholost Michail Anisimow Modin, Carl Peter Bliedström, Karl Frommhold Iwanschewsky, Hauslehrerin Annette Rosalie Ernestine Schachner, Franz August Loppenowe, Sächsischer Unterthan Uhrmachergesell Robert Friedrich Stahlmann, Jossel Lismanowow Slevion, Andrei Matwejew Krutelew, Jwan Matwejew Krutelew, Garl Freymann, Wittwe Helene Gertrude Saurel, Dementi Alexandrow Anatoljew, Anna Maria Ulrica Lamster, Preuß. Unterthan Victor Friedrich Stolzmann, Michaila Ausmin Nott,

nach anderen Souvernements.

Aumerkung: hierbei folgen für die betreffenden Behörden Livlands: 1) Beilagen zu Rr. 13 der Kostromaschen, Rr 16 der Moskaussichen, Rr. 15, 16 und 17 der Oressischen, Rr. 13 der Wolgdaschen, Rr. 16 der Nibnis Nowgorobschen, Rr. 13 der Kurskischen, Rr. 16 der Nibnis Nowgorobschen, Rr. 13 der Kurskischen, Rr. 16 der Kurskischen, Rr. 15 der Gersonssichen, Rr. 16 der Boroneshichen, Rr. 13 und 17 der Poltawaschen, Rr. 14 und 15 der Tulaschen, Rr. 15 der Chersonssichen, Rr. 16 der Boroneshichen, Rr. 13 und 17 der Poltawaschen, Rr. 17 der Beruschen, Rr. 17 der Nowgorobschen, Rr. 16 der Kalugaschen, Rr. 17 der Simbirskischen, Rr. 17 der Kasausschen, Rr. 17 der Simbirskischen, Rr. 17 der Rasusschen Gouvernementsszeitung über Ausmittelung von Personen und Bermögen und 2) zu Rr. 16 und 18 der Pleskauschen Gouvernementszeitung über Torge.

Livländischer Bice-Gouverneur 3. v. Brevern.